



台灣雷藏寺

地址：54264 台灣南投縣草屯鎮山腳里蓮生巷 100 號
電話：+886-49-2312992 傳真：+886-49-2350801



護摩法會

法會日期：

息災、祈福 報名表

姓 名	年 齡	住 址	祈願迴向

上列善信，一心頂禮，虔具供養，叩仰諸佛菩薩，南無華光自在佛 蓮生聖尊佛光加持，消除業障，化解災厄，身強體健，運程亨通，增福延壽，萬事如意，一切安樂，心願圓滿。

超度 報名表

陽世報恩人姓名：

住址：

祖先姓名（或被超度者）	供 奉 牌 位 住 址	祈願迴向

上列諸靈思生前之罪咎，恐歿後於沉淪，欲求出苦超生，須仗佛光接引，洵今吉旦，延仗真佛密法，啟建於真佛宗台灣雷藏寺，往生於西方極樂世界摩訶雙蓮池。

——存收聯（請務必填寫以下資料，若已至郵局劃撥，請將報名表、匯款單和劃撥收據一併寄回以利作業）——

各項贊助款方式： ☐ 現金 ☐ 郵撥 ☐ 銀行匯款 ☐ 信用卡

法會日期：

1. 法會報名 : _____ \$ _____ 2. 打齋贊普: _____ \$ _____
3. 其 他 : _____ \$ _____ 4. 金紙贊助: _____ \$ _____

合 計 : _____ \$ _____

主 祈 人 : _____ 聯絡電話 : _____

聯絡地址 : _____

匯款方式Methods of Payment

☐郵撥Postal Deposit ☐銀行匯款Wire Transfer ☐信用卡Credit Card

1. 郵撥 Postal Deposit (Local Transfer)

郵政劃撥帳戶：雷藏寺

郵政劃撥帳號：22201864

2. 銀行匯款Wire Transfer

匯款帳戶：雷藏寺

匯款帳號：441-10-041489

匯款銀行：第一銀行草屯分行（代碼 007）

3. ATM郵局轉帳 ATM post office transfer

代號：7000010

帳號：22201864

銀行地址：南投縣草屯鎮太平路二段256號

附言：捐贈

In Favor Of：Lei Tsang Temple

Account No.：441-10-041489

Bank Name：First Commercial Bank,
Taipei, Taiwan

SWIFT CODE：FCBKTWTP

Address：30, Chung King South
Road, Sec. 1, Taipei 100, Taiwan, R.O.C

Postscript：Donations

4. 信用卡Credit Card 贊助授權書Credit Card Authorization Form

持卡人： Name of the Card Holder		授權碼：(本寺填寫) Authorization Code	for the Temple only
身份證字號： ID No. (Taiwanese Only)		聯絡電話： Contact Phone No.	
發卡銀行 Issue Bank：		有效期限： Exp. Date	
信用卡卡別 Type of Credit Card：	☐ VISA ☐ MASTER ☐ JCB卡 ☐ 聯合信用卡		
信用卡卡號 Credit Card No.	(16碼)		
捐款金額： Amount of Donation	台幣 NT\$ _____ 元		
持卡人親筆簽名： Signature	*必填*		
捐款用途： Purpose of Donation	☐ 法會報名日期Ceremony Registration：_____ (Date) ☐ 建寺 ☐ 燈歲 ☐ 打齋 ☐ 佛像 ☐ 助印 ☐ 其他Others		
收據： Receipt	☐ 需要收據(Need a receipt) 抬頭(Title)： ☐ 不需收據(No receipt) 地址(Address)：		

◎ 支票抬頭請寫：雷藏寺 For foreign checks, please pay to the order of Lei Tsang Temple

◎ 匯款後，一併將報名表、收據（劃撥單、銀行水單、匯款單）或信用卡授權書傳真至〈台灣雷藏寺〉，並註明何種款項，也請務必留下電話以便核對。

Please fax the ceremony registration form, bank receipt or credit card authorization form to us after payment and leave your phone no. for confirmation shall there be any matters to be clarified.

◎ 由於台灣當地的銀行對國外匯款和支票收取的手續費非常高（國外匯款收取美金60元，美金支票收取美金75元）！請儘量合併數筆報名或捐款，再匯功德金，以降低高額的銀行手續費。

Due to the high cost charged by local banks for wire transfer and check received from aboard, i.e. approximately US\$ 60 for wire transfer and US\$ 75 for a foreign check. Please try to combine multi registrations or donations into one transaction to reduce the bank fees.

地址：54264台灣南投縣草屯鎮山腳里蓮生巷100號

電話Tel：+886-49-2312992 傳真Fax：+886-49-2350801

網址Website：http://www.tbsec.org E-mail: leybet@gmail.com